



基督教聖約教會堅樂中學

地址：香港九龍觀塘曉明街26號
電話：27274311 傳真：23473916
學校網頁：<http://www.holmglad.edu.hk>

學校通告第 7 號 (2021/22) 有關派發學生帳戶登入資料事宜

學校為每位學生設定個人帳戶及內部聯絡系統，處理學生學習相關事宜，此乃非常重要的個人資料，請家長及同學留意。

今天已派發的學生帳戶登入資料(密碼紙)，請家長提醒同學自行抄寫一份，並將正本交予家長保管及使用。以下為密碼紙的用途：

1. 同學登入學校電腦及圖書館借書系統。
2. 家長及同學登入學校網頁的內聯網系統，查閱學生訓輔導記錄，登入方法可參看附件 1。
3. 家長及同學註冊和登入 GRWTH 手機應用程式，使用方法可參看附件 2 及 3。

請家長及同學小心保管及使用帳戶登入密碼，如有查詢，可聯絡班主任或電腦科老師。謝謝。

上通告

貴家長

校長

李立中

2021 年 9 月 1 日

(請於 2021 年 9 月 6 日或之前 在 GRWTH 回覆通告)

附件 1：查閱訓輔導記錄方法

按以下步驟查閱學生訓輔導記錄：

1. 在瀏覽器鍵入學校網頁的網址：<https://www.holmglad.edu.hk>

2. 點選[登入]



3. 利用學期初派發的電腦密碼紙登入學校 SSO。

The composite image illustrates the SSO login process. On the left, a login form titled 'The Mission Covenant Church Holm Glad College Single Sign-On System' asks for a Username and Password. Red arrows point to the input fields with the following instructions: '1. 輸入用戶名稱' (Enter username), '2. 輸入 SSO 密碼' (Enter SSO password), and '3. 按下「SUBMIT」' (Click 'SUBMIT'). A yellow arrow labeled '成功登入' (Successful login) points to the right. On the right, a '2020-2021 學生帳戶' (2020-2021 Student Account) card displays account details: 班別: 1E, 學號: 3, 姓名: 陳大文, 用戶名稱: hgc-201503, 密碼: A1234BCD, 學生電郵: hgc-201503@s.holmglad.edu.hk, and 學校資源系統(SSO) <http://my.holmglad.edu.hk>. Below the card, a dashboard shows various school resources, with the '訓輔導記錄系統' (Counseling Record System) icon highlighted in a red box. A red arrow points from this icon to a box at the bottom: '4. 點選[訓輔導記錄系統]' (Click [Counseling Record System]).

附件 2：GRWTH 應用程式——家長安裝說明



APP 下載連結：
onelink.to/grwth

1. 安裝 GRWTH 手機應用程式

🍏 iOS 手機：

登入 App Store 搜尋 GRWTH 下載

🤖 Android 手機：

方法 1: 請登入 Play Store 搜尋 GRWTH 下載

方法 2: 如沒有 Google Play，請登入以下網址下載及執行 APK 檔：
<https://www.grwth.hk/app/>



2. 開啟 GRWTH 手機應用程式註冊及登入

請依下列步驟完成家長的註冊和登入。

1. 註冊學校用戶

2. 用戶註冊

3. 輸入你手機號碼
將來用作登入帳戶，及於忘記密碼時重設之用。

4. 按下後等待 SMS 驗證碼

5. 輸入 SMS 驗證碼後，按下「註冊」
請耐心等待，系統將以短訊方式發送四位數字的驗證碼給你。

6. 輸入自設密碼
重新輸入自設密碼
家長登入密碼可用作將來回覆通告之用，請小心保密，勿讓子女知道。



7. 輸入你的名字

8. 按下「關聯子女」

9. 輸入子女學生帳戶的資料
用戶名稱: hgc-xxxxxx
密碼: XXXXXX

10. 確認是你的名字後按「下一步」

11. 選擇家長身份

12. 閱讀條款及細則後確認便可正式使用

家長登入完成

安裝和註冊教學影片：
<https://youtu.be/5018365XvYo>



家長如何關聯多於一位子女？

1: 按下右下角的功能表

2: 按下帳號關聯

3: 按下關聯子女

4: 輸入另一位子女的登入資料



GRWTH 手機應用程式的功能，其中包括：

1. 家長查閱及回覆學校
「電子通告」

「電子通告」影片：

<https://youtu.be/G7aDPbRk8c0>



2. 學校發放「即時訊息」
給家長

「即時訊息」影片：

<https://youtu.be/ADmgkD-9leo>



3. 「今日事項」家長可知悉
學校最新消息

「今日事項」影片：

<https://youtu.be/Kye1Ncn3LBc>



4. 家長可透過下列電子支付方式即時繳交費用

- (1) 信用卡支付影片：

<https://youtu.be/EzQXknCIS3k>



- (2) 微信支付香港影片：

<https://youtu.be/E-zZErhGhbA>



- (3) O! ePay Mastercard 影片：

<https://youtu.be/yuL5tvK5gTs>



*關於 GRWTH 詳細的使用教學，請到 GRWTH 技術支援中心：<http://www.grwth.hk/help/>

附件 3：GRWTH 應用程式——學生安裝說明

1. 安裝 GRWTH 手機應用程式

🍏 iOS 手機：

登入  App Store 搜尋  GRWTH 下載

🤖 Android 手機：

方法 1: 請登入  Play Store 搜尋  GRWTH 下載

方法 2: 如沒有 Google Play，請登入以下網址下載：

<https://www.grwth.hk/app/>

APP 下載連結：
onelink.to/grwth

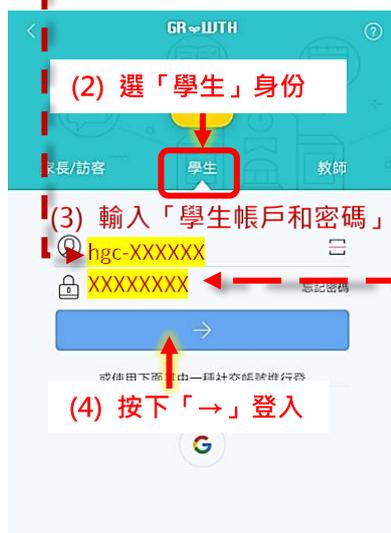


2. 開啟 GRWTH APP 註冊及登入

請依下列步驟完成學生的註冊和登入。



(1) 按「註冊或登入」



(2) 選「學生」身份

(3) 輸入「學生帳戶和密碼」

(4) 按下「→」登入

收集個人資料聲明

GRWTH Limited (下稱【GRWTH】，【我們】，【我們的】) 尊重閣下的個人資料私隱權，並承諾致力根據香港特別行政區條例第486章《個人資料(私隱)條例》的相關條文保護閣下的個人資料。

以下詳細講述我們處理個人資料的方法，請仔細參閱。

閣下須同意 GRWTH 手機應用程式的服務條款及私隱政策聲明，註冊成為我們程式的用戶，才能使用我們的服務。在閣下註冊時，我們會要求閣下提供個人資料，包括姓名、電郵地址、登入密碼、電話號碼和其他資料等。閣下同意我們使用這些資料作閣下的帳戶之身份識別及管理帳戶用途。

閣下須在註明(*)的欄目，提供所需的個人資料。如閣下未能提供所需資料或資料不完整或不正確，我們未必可以為閣下提供相關的服務。

3. 我
4. 我
5. 我
6. 我
7. 我
8. 我
9. 我
10. 我
11. 我
12. 我
13. 我
14. 我
15. 我
16. 我
17. 我
18. 我
19. 我
20. 我
21. 我
22. 我
23. 我
24. 我
25. 我
26. 我
27. 我
28. 我
29. 我
30. 我
31. 我
32. 我
33. 我
34. 我
35. 我
36. 我
37. 我
38. 我
39. 我
40. 我
41. 我
42. 我
43. 我
44. 我
45. 我
46. 我
47. 我
48. 我
49. 我
50. 我
51. 我
52. 我
53. 我
54. 我
55. 我
56. 我
57. 我
58. 我
59. 我
60. 我
61. 我
62. 我
63. 我
64. 我
65. 我
66. 我
67. 我
68. 我
69. 我
70. 我
71. 我
72. 我
73. 我
74. 我
75. 我
76. 我
77. 我
78. 我
79. 我
80. 我
81. 我
82. 我
83. 我
84. 我
85. 我
86. 我
87. 我
88. 我
89. 我
90. 我
91. 我
92. 我
93. 我
94. 我
95. 我
96. 我
97. 我
98. 我
99. 我
100. 我

(5) 閱讀條款及細則後，確認及繼續後便可正式使用。

(6) 按下「繼續」

我已閱讀並接受條款
繼續

👏 學生登入完成 👏

GRWTH 手機應用程式的功能，其中包括：

<p>1. 學校發放「即時訊息」給學生或家長</p> <p>「即時訊息」影片： https://youtu.be/ADmgkD-9Iec</p> 	<p>2. 「今日事項」可知悉學校最新消息</p> <p>「今日事項」影片： https://youtu.be/Kye1Ncn3LBc</p> 
---	--

*關於 GRWTH 詳細的使用教學，請到 GRWTH 技術支援中心：<http://www.grwth.hk/help/>